分目 (编号)	核准项目	核准项目 预算	截至 31.3.2011 止 的实际开支	2011-12 修订预算	2012-13 预算
	总目 704 - 渠务	\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
	环境 (1) 点 点 作 以 77				
4061DR	环境保护 - 废物处理 新思东北郊 4 社运业 收集系统				
4001DK	新界东北部乡村污水收集系统 第 2 期	151,000	143,721	400	1,500
	小计	151,000	143,721	400	1,500
	环境保护-污水收集设施及污水 处理系统				
4143DS	中西区及湾仔西部污水收集系统第 2 阶段第 2B 期工程	253,400	230,998	9,500	4,500
4171DS	九龙北部及南部污水收集系统 第 2 阶段工程	68,800	65,549	1,500	1,751
4204DS	湾仔东部及北角污水收集系统				
4212DS	余下工程 湾仔东部及北角污水收集系统	221,700	198,120	14,280	814
	第1阶段工程	504,700	367,664	14,586	340
4215DS	元朗及锦田污水收集系统及污水排放设施-锦田污水干渠收集系统第1期及凹头污水干渠工程	477,600	452,624	7,061	5,000
4222DS	大埔污水处理厂第 5 阶段 第 1 期工程				
4224DS	离岛污水收集系统第 1 阶段第 1 C 期 - 小蚝湾污水处理厂	463,300	355,151	9,510	22,680
	改善工程	779,400	474,556	1,000	300
4225DS	湾仔东部及北角污水收集系统 第 2 阶段工程	1,473,700	627,923	1,246	578
4229DS	北区及吐露港污水收集系统、 污水处理及排放设施-重点 工程-石湖墟污水处理厂及 汀角路第5号泵房扩建				
4230DS	工程 离岛污水收集系统第 1 阶段第 1 期工程第 2 部分 - 榕树湾	283,100	195,072	5,253	3,772
	污水收集系统、污水处理厂及排放管	347,500	108,151	120,000	64,000
4234DS	离岛污水收集系统第1阶段第 2期工程-索罟湾污水收 集、处理及排放设施	353,700	82,790	85,000	55,000
4236DS	大埔污水处理厂第5阶段				
4237DS	第 2B 期工程 大埔太和路污水泵房及加压污	659,000	95,783	113,200	99,700
	水管	153,000	100,283	25,571	10,594
4276DS	沙田污水处理厂-第3阶段扩建工程	2,425,000	1,869,298	52,760	25,138

分目 (编号)	核准项目	核准项目 预算	截至 31.3.2011 止 的实际开支	2011-12 修订预算	2012-13 预算
		\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
渠务					
	环境-续				
	环境保护-污水收集设施及污水 处理系统-续				
4329DS	望后石污水处理厂改善工程	1,920,500	185,141	455,000	450,700
4332DS	林村谷污水收集系统 第 2 阶段	乙級工程	_	_	4,372†
4333DS	中西区及湾仔西部污水收集系 统第 2 阶段第 2 A 期工程	253,800	171,908	100	300
4338DS	沙田/马鞍山新市镇污水收集系统改善及扩建工程	74,900	59,970	3,560	3,250
4340DS	牛尾海污水收集系统第 3 阶段 工程-孟公屋污水收集				
4341DS	系统	27,900	16,352	3,003	4,880
4242DC	水处理厂工程	7,913,400	251,812	908,300	1,192,869
4342DS	大埔污水处理厂第 5 阶段 第 2 A 期工程 - 消毒设施	52,700	44,002	3,065	4,200
4347DS	牛尾海污水收集系统第 3 阶段 工程 - 西贡第 4 区污水收集				
4348DS	系统	73,000	67,166	1,036	4,697
	污水收集系统工程第1部分- 提升污水收集系统工程	793,200	117,628	145,201	136,300
4350DS	元朗及锦田污水收集系统及污水排放计划-顾问费及勘测				
4351DS	工作	28,000	6,927	2,050	9,100
4252DS	设计	105,600	59,517	4,857	1,644
4352DS	净化海港计划第 2A 期 - 在昂船洲污水处理厂建造前期消毒设施	119,700	114,595	2,797	1,074
4357DS	九龙城污水截流计划	700,300	235,600	184,145	45,400
4359DS	北区污水收集系统第1阶段		,	,	,
10.655	第 2 B 期	185,000	174,489	3,152	200
4360DS	屯门井头中村污水收集系统	33,000	16,326	370	500
4363DS	佐敦谷箱型雨水渠污水截流 工程	588,000	39,600	115,000	124,574
4364DS	林村谷污水收集系统 - 污水干 渠、泵房及污水泵喉	162,800	51,906	28,050	19,899

^{†4332}DS预测项目在二〇一二至一三财政年度第三季展开,约需费用 407,376,000 元,而二〇一二至一三年度的预算开支为 4,372,000 元。

(支出)

2012-13 预算	2011-12 修订预算	截至 31.3.2011 止 的实际开支	核准项目 预算	核准项目	分目 (编号)
\$'000	\$'000	\$'000	\$'000	-	
					渠务
				环境-续	
				环境保护-污水收集设施及污水 处理系统-续	
74.500	64.012	104.502	201 400	吐露港未敷设污水设施地区的 污水收集系统第1阶段	4365DS
74,500	64,013	104,593	381,400	第 2 C 期	4366DS
9,009	16,200	41,863	103,200	渠、泵房及污水泵喉	4367DS
32,800	59,200	130,483	304,700	改善五程 - 第 1 期	4368DS
119,802	104,000	139,883	550,800	水泵房扩建工程	
	1 110 000	2.050.060	0.006.500	净化海港计划第 2 A 期 - 建造污水输送系统及改善昂船洲	4369DS
1,034,810	1,110,000	3,059,869	9,286,500	污水处理厂前期工程	4270DC
26,301	34,500	49,845	219,200	元朗横洲乡村污水收集系统	4370DS
150,644	141,000	131,519	1,340,000	屯门西部污水收集系统	4371DS
25,400	18,600	2,695	140,000	在城门河道底下修复及建造污水干渠	4372DS
23,400	18,000	2,073	140,000	林村谷污水收集系统	4373DS
43,191	16,640	_	274,400	第 1 阶段	
				屯门污水收集系统第 1 阶段 - 青砖即和屯子围乡村污水收	1374DS
1,880	1,500	_	21,700	集系统	
74,787	10,139		226,800	丙岗、虎地排和大窝污水收集 系统	1375DS
30,700	6,000	_	196,300	流浮山污水干渠系统	1376DS
30,700	0,000	_	190,300	九龙中部及东部污水收集系统	1377DS
62,800	25,100	_	503,000	改善工程第2期	.37720
Ź				北区污水收集系统第 2 阶段 第 2 A 期 - 白鹤林污水干渠 和沙头角乡村污水收集	4378DS
18,300	5,140	_	272,100	系统	
5,269			乙級工程	搬迁沙田污水处理厂往岩洞的 可行性研究	4379DS
				牛尾海污水收集系统第2阶段	4382DS
11,591	_	_	乙級工程	工程第1部分	120255
8,009	_	_	乙級工程	牛尾海污水收集系统第 3 阶段 工程第 1 部分	4383DS

^{†4379}DS预测项目在二〇一二至一三财政年度第二季展开,约需费用 65,742,000 元,而二〇一二至一三年度的预算开支为 5,269,000 元。†4382DS预测项目在二〇一二至一三财政年度第二季展开,约需费用 104,605,000 元,而二〇一二至一三年度的预算开支为 11,591,000 元。†4383DS预测项目在二〇一二至一三财政年度第二季展开,约需费用 144,548,000 元,而二〇一二至

一三年度的预算开支为 8,009,000 元。

分目 (编号)	核准项目	核准项目 预算 *'000	截至 31.3.2011 止 的实际开支 ————————————————————————————————————	2011-12 修订预算 ————————————————————————————————————	2012-13 预算 *'000	
渠务		\$ 000	\$ 000	\$ 000	\$ 000	
	环境-续					
	环境保护-污水收集设施及污水 处理系统-续					
4384DS	元朗及锦田污水收集系统 第 3 阶段第 2 部分	乙級工程			14,805†	
4385DS	离岛污水收集系统第 2 阶段 - 南大屿山污水收集系统工程 - 顾问详细设计费	乙級工程	_	_	506†	
4386DS	九龙坑老围、九龙坑新围和泰 亨污水收集系统与大窝西支 路污水干渠	乙級工程			19,705†	
4387DS	梅寫污水处理厂改善工程及梅 窝市中心与横塘污水收集系		_	_	19,705	
	统工程 小计	乙級工程			41,492†	
		35,315,800	10,497,651	3,932,185	4,104,427	
	基础建设					
	工程					
4064CD	乡郊排水系统修复计划-沙埔 村河排水系统修复工程	60,900	47,072	1,000	1,000	
4092CD	元朗、锦田、牛潭尾及天水围 雨水排放系统改善计划 第1阶段第2B期工程-					
4103CD	余下工程 港岛北部雨水排放系统改善计	202,400	151,306	13,700	3,267	
4104CD	划一港岛西雨水排放隧道	3,044,700§	2,079,246	500,000	200,000	
4104CD	港岛北部雨水排放系统改善计 划-西部下游集水区工程	373,300	142,212	58,000	30,000	
4109CD	大埔船湾雨水排放系统改善工程	252,700	39,428	65,000	46,500	
4110CD	荃湾及葵涌雨水排放系统改善 计划	80,900	79,551	262	1,087	
4111CD	荃湾、葵涌及青衣雨水排放系 统改善计划-荃湾雨水排放					
	隧道	1,259,500§	538,328	350,000	218,800	
†4384DS	新测项目在一〇一一至一三时	为 年 度 笆 一 黍 展 三	开 , 约 雲 费 用 <i>2</i> 1	8 172 000 元,	而一〇一一至	
†4385DS	预测项目在二〇一二至一三财政年度第二季展开,约需费用 218,172,000 元,而二〇一二至一三年度的预算开支为 14,805,000 元。 预测项目在二〇一二至一三财政年度第二季展开,约需费用 30,106,000 元,而二〇一二至一三					
†4386DS	年度的预算开支为 506,000 元。 预测项目在二〇一二至一三财政					
†4387DS	一三年度的预算开支为 19,705, 预测项目在二〇一二至一三财政	000 元。 改年度第一季展				
\$4103CD \$4111CD	一三年度的预算开支为 41,492, 如获财务委员会批准,项目的核 如获财务委员会批准,项目的核	准项目预算会提				

			截至		
分目 (编号)	核准项目	核准项目 预算	31.3.2011 止 的实际开支	2011-12 修订预算	2012-13 预算
	-	\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
渠务					
	基础建设-续				
	土木工程-排水道及防止侵蚀 工程-续				
4115CD	沙田及大埔雨水排放系统改善计划 - 顾问费及勘测	24,000	16,347	800	200
4120CD	西贡雨水排放系统改善计划	158,000	145,577	1,998	300
4122CD	港岛北部雨水排放系统改善计划-初步设计及勘测	64,600	52,528	6	106
4126CD	东九龙雨水排放系统改善计划-	ŕ			
4120CD	B 部分第 2 期	190,900	156,410	7,130	1,294
4128CD	南大屿山雨水排放系统改善 计划	97,700	73,261	4,000	1,000
4129CD	新界北部雨水排放系统改善 计划 - B 部分 - 顾问费及	15.100	0.704		
4130CD	勘测 新界北部雨水排放系统改善 计划-C部分-顾问费及	15,100	9,704	600	500
	勘测	15,400	7,017	2,000	1,500
4136CD	沙田雨水排放系统改善工程	72,400	66,306	5,000	1,000
4137CD	九龙坑麻笏河雨水排放系统 改善计划	232,600	173,823	6,000	3,000
4140CD	重建和修复一段由蒲岗村道至 东光道的启德明渠一余下	·		,	,
	工程	1,602,000	_	51,000	123,000
4142CD	东九龙雨水排放系统改善 计划-B部分第1期	242,000	213,665	6,142	2,200
4146CD	港岛北部雨水排放系统改善计划 - 东部下游集水区工程	37,500	33,566	1,800	300
4148CD	丙岗、九龙坑、元岭、南华莆 及泰亨地区雨水排放系统改				
4151CD	善五程 粉岭龙跃头、军地南及岭仔雨	260,500§	183,901	62,000	14,599
	水排放系统改善工程	134,600	114,770	16,500	1,000
4152CD	林村河上游、社山河、大埔河 上游、坪朗和官坑雨水排放	426 2008	217.710	122 400	42.242
4153CD	系统改善工程 打鼓岭的大埔田及坪輋、沙头	426,300§	217,718	122,400	42,243
T133CD	角的万屋边及莲麻坑雨水排 放系统改善工程	161,800	111,370	35,000	3,000
4155CD	西九龙雨水排放系统改善计划 - 荔枝角雨水排放隧道				
	劝 仅 円 图 小 折 灰 陸 坦	1,669,100	801,080	295,720	61,152

^{§4148}CD 如获财务委员会批准,项目的核准项目预算会提高 97,900,000 元至 358,400,000 元。

^{§4152}CD 如获财务委员会批准,项目的核准项目预算会提高约 141,900,000 元至约 568,200,000 元。当局现正检讨项目预算提高的幅度。

分目 (編号) 核准项目 類算 \$'000 31.3.2011 止 的实际开支 \$'000 2011-12 修订預算 \$'000 集务 基础建设一续 土木工程一排水道及防止侵蚀 工程一续 4156CD 新界麒麟村、马草垄、营盘、石仔岭和沙岭雨水排放系统改善计划 221,700 115,777 50,000 6,00 4157CD 西贡福民路明渠改善计划… 95,800 43,158 25,000 4,00 4160CD 趣马地地下蓄洪计划… 1,065,800 — 3,000 30,00 4162CD 重建和修复一段由蒲岗村道至东光道的启德明渠一第 1 期工程 159,400 11,685 25,000 25,00 4164CD 新界北部雨水排放系统改善计划一企青山公路新田段底下建造箱形暗渠 26,800 — 5,200 9,00 小计 12,248,400 5,624,806 1,714,258 831,04 整体拨款 为工务计划丁级工程项目进行票务工程、研究及勘測工作 — — 247,469 256,00				截至		
基础建设 - 续		核准项目		31.3.2011 止		2012-13 预算
基础建设 - 续 4156CD 新界麒麟村、马草垄、营盘、石仔岭和沙岭雨水排放系统改善计划			\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
土木工程 - 排水道及防止侵蚀	渠务					
工程-续 4156CD 新界麒麟村、马草垄、营盘、石仔岭和沙岭雨水排放系统改善计划		基础建设-续				
石仔岭和沙岭雨水排放系统 改善计划						
4157CD 西贡福民路明渠改善计划 95,800 43,158 25,000 4,00 4160CD 跑马地地下蓄洪计划 1,065,800 — 3,000 30,00 4162CD 重建和修复一段由蒲岗村道至东光道的启德明渠 — 第 1 期工程 159,400 11,685 25,000 25,00 4164CD 新界北部雨水排放系统改善计划一在青山公路新田段底下建造箱形暗渠 26,800 — 5,200 9,00 小计 12,248,400 5,624,806 1,714,258 831,04 整体拨款 4100DX 为工务计划丁级工程项目进行渠务工程、研究及勘测工作 — — 247,469 256,00 小计 — — 247,469 256,00	4156CD	石仔岭和沙岭雨水排放系统				
4160CD 跑马地地下蓄洪计划	115500		ŕ			6,000
### 4162CD 重建和修复一段由蒲岗村道至			· ·	43,158	ŕ	4,000
东光道的启德明渠-第1期 工程			1,065,800	_	3,000	30,000
工程 159,400 11,685 25,000 25,00 4164CD 新界北部雨水排放系统改善计划一在青山公路新田段底下建造箱形暗渠 26,800 — 5,200 9,00 小计 12,248,400 5,624,806 1,714,258 831,04 整体拨款 4100DX 为工务计划丁级工程项目进行渠务工程、研究及勘测工作 — — 247,469 256,00 小计 — — 247,469 256,00	4162CD					
划 - 在青山公路新田段底下 建造箱形暗渠 26,800 — 5,200 9,00 小计 12,248,400 5,624,806 1,714,258 831,04 整体拨款 ** ** ** - 247,469 256,00 小计 — — — 247,469 256,00			159,400	11,685	25,000	25,000
建造箱形暗渠 26,800 — 5,200 9,00 小计 12,248,400 5,624,806 1,714,258 831,04 整体拨款 *** <	4164CD					
整体拨款 4100DX 为工务计划丁级工程项目进行 渠务工程、研究及勘测 工作			26,800	_	5,200	9,000
4100DX 为工务计划丁级工程项目进行 渠务工程、研究及勘测 工作		小计	12,248,400	5,624,806	1,714,258	831,048
渠务工程、研究及勘测工作 — — 247,469 256,00 小计 — — 247,469 256,00		整体拨款				
小计	4100DX					
		工作	_	_	247,469	256,000
		小计			247,469	256,000
·		完成、取消或削减的工程			25,457	_
总目 704 :总计		总目 704: 总计	47,715,200	16,266,178	5,919,769	5,192,975